

PEDRO

ꞑuarí jóaripũ

Ññuduticorigue

1 ¹Yuu Simón Pedro Jesucristore padecotegu cũyere wedutigũ beserigu múãrẽ añudutia. Niipetira ùsã tiiróbiro padeoráre atipũré jóaa. Marí Jesucristore padeorẽ añuré peti niiã. Jesucristo marí Òpũ marĩrẽ netónégũ diamacũ tiigú niiĩ. Teero tiigú, marĩrẽ sícãrĩbĩro cũũrẽ padeorí tiirigu niwĩ. ²Múã Cõãmacũrẽ, teero biiri marí Òpũ Jesuré masĩrĩ, ateré sãĩbosáa: Cõãmacũ, cũãrẽ nemoró añuré ticoya; cũãrẽ añuró niirecutiri tiinemóña, jĩ sãĩã.

Jesuré padeorá biiro tiiró booa

³Cõãmacũ añugũ nijĩgũ, teero biiri diamacũ tiigú nijĩgũ, marĩrẽ beserigu niwĩ. Marĩrẽ cũũrẽ masĩrĩ tiirigu niwĩ. Cũũrẽ masĩjĩrã, cũũ boorere tiimasĩã. Cũũ tutuaromena cũũ booró tiimasĩrere marĩrẽ ticorigu niwĩ; teero biiri catiré petihére marĩrẽ ticorigu niwĩ. ⁴Cũũ diamacũ tiigú nijĩgũ, marĩrẽ “añuré múãrẽ tiigúda” jĩirigu niwĩ. Cũũ “añuré múãrẽ tiigúda” jĩirigue bayiró wapapacáre niiã. Teeména múã cũũ tiiróbiro niirecutimasĩãdadu; teero biiri atibúreco maquẽ múãrẽ ña-

ñaró wáari tiidugárere netónénoãdadu. ⁵Cõãmacũ múãrẽ teeré tiirí, múã Jesucristore padeojĩrã, múã tutuaro jeatuaro ateré tiinemóña: Basocá añurá niiña. Basocá añurá, múã padeorere tuomasĩnemoña. ⁶Teeré masĩrã, ñañaró wãcũpacara, nũcãjãña. Nũcãrã, ñañaró netõpacára, wãcũtutuaya. Wãcũtutuara, Cõãmacũ boorere tiiyá. ⁷Cũũ boorere tiirã, múã Jesuré padeorã sícũpõna tiiróbiro cãmerí maĩñá. Cãmerí maĩrã, niipetirare maĩñá.

⁸Múã tee niipetirere nemoró tiinemówara, yucuu ñucamanirigu tiiróbiro niiricu; marí Òpũ Jesucristore padeorẽ “diamacũrã niiã” jĩãdadu. ⁹Sicũno tee niipetirere tiihégupe capearí añuró ññahégũ tiiróbiro niiqui. Cũũ tíatopũ ñañaré tiiríguere Jesucristo acabóriguere wãcũriqui. ¹⁰Yáa wedera, múã Cõãmacũ beserira niiã. Teero tiirã, “marí tiirémene teeré ãñoãda” jĩ bayiró tiiyá. Múã teeré tiirã, bayiró ñañaré tiirã wáaricu sáa. ¹¹Teero biiri múã marĩrẽ netónégũ marí Òpũ Jesucristo cũũ Òpũ niirucuropũ sããwaadadu. Cõãmacũ múãrẽ sope páõgũdaqui.

¹²Yuu múãrẽ jóariguere naĩrõ wãcũrĩ tiigúda. Múã teeré masĩ-

pacari, teeré “diamacú maquẽ niia” jĩpacari, yũ mũãrẽ wãcũrucujãrĩ tiigúda. ¹³Yũ catiró jeatuaro yũ mũãrẽ jóariguere wãcũrĩ tiigúda. Yũ teero tiirí, ãñuniã, yũ wãcũrĩ. ¹⁴Péerogã dũsacú yũ diaadaro. Marĩ Õpũ Jesucristo teeré yũre wedetoawi. ¹⁵Niipetire yũ jeatuaro mũãrẽ ãñurõ wedea, yũ diari siro, yũ wederiguere wãcũrucujãrõ jĩĩgũ.

Pedro Jesucristo ãtãgũpũ wasorĩ ñnarigue

¹⁶Marĩ Õpũ Jesucristo tutuare, teero biiri cũ pũtuaatiadarecãrẽ ãsã mũãrẽ wedewũ. Teeré wedera, basocã wedeseãmare quetire wederiwũ. Ësã cũ uputĩ macũ niirere ññawũ. ¹⁷Cõãmacũ Jesucristo Pacũ cũũrẽ usenire ãñowĩ. Cũũrẽ ãñurõ asibatere ticogũ wedeseri tuowũ: “Ñni yũ macũ yũ bayiró maĩgũ niĩ. Cũũmena bayiró useniã”, jĩiti. ¹⁸Cũũ ãmũãsepũ wedesediocori, ãsã basiro tuowũ. Ësã Jesucristomena tiigũ ãtãgũpũ niiwũ, teero wáari.

¹⁹Teeré ññarã, profetas jóariguere nemoró padeóa. Mũãcã cũ jóariguere wãcũnũseya. Cũ jóarigue naĩtãrõpũ siãwócõri bóere tiiróbiro niia. Té Jesucristo pũtuaatiripũ, teeré wãcũnũseya. Ñocõãwũ mũãjeari bóemũãatiro tiiróbiro Jesucristo pũtuaatigũ, marĩ masĩherere masĩrĩ tiigúdaqui. ²⁰Ateperé ãñurõ

tuomasĩña: Profetas jóariguere marĩ basiro wãcũremena “biiro jĩĩdũgaro tia” jĩĩmasĩricu. Espĩritu Santo tiiapuremena marĩ teeré tuomasĩã. ²¹Profetas cũã wãcũremena dícu wederirira niiwã. Biirope wáayiro: Cũã Cõãmacũyere wederi, Espĩritu Santo cũã wãcũrẽpũre jea, cũã wedeadarere wãcũrĩ tiiyigũ.

Jĩĩditoremena bueré

(Jud 4-13)

2¹Tiatopũre sĩquẽrã Israelya põna macãrã “ũsã profetas niia” jĩĩditoaira. Cũã teero tiiróbirora mũã pũtopũ niirãcã teerora tiiadacua. Yayiõro, jĩĩditoremena diamacú tiiróbiro bueadacua. Teero tiirã, mũã padeorere ññaõadacua. Jesucristo cũã ñañaré tiiré wapa dia, wapatirigũpere booríadacua. Cũã teero tiirí, Cõãmacũ wãcũña maniró cũãrẽ ññañarõ tiigúdaqui. ²Pacũ cũã ñañaré tiiré ññarã, teerora tiinũnúseadacua. Jesurẽ padeohẽrape cũã teero tiirí ññarã, Jesuyé diamacú maquẽrẽ ññañarõ wedeseadacua. ³Teeré buerã niyeru boorã niicua. Teero tiirã, mũãyere nẽeãdara, jĩĩditoremena mũãrẽ bueadacua. Cũã teero tiiré wapa cũãrẽ ññañarõ tiiadare niitoacu. Netõricua. Tiatopũ Cõãmacũ “cũã ññañarõ tiinõadacua” jĩĩtoarigũ niiwĩ.

⁴Cõãmacũ too sugueropũre angelea niimirare, cũã ñañaré tiirí, cõãyigũ. Cũãrẽ wapa tiigũ,

naĩtĩārõpũ siatúcũyigu, tée cũũ basocáre wapa tiíadari bũreco jearipũ. ⁵Teero biiri Noé niiritocārē, Cõamacũ tiibũreco niirārē cõāyigu. ^aNoé Cõamacũye añurere wederigũre, teero biiri āpērã siete basocá dícre netõnéyigu. Āpērã basocã ñañarārē dúucõāyigu. ⁶Teero biiri Cõamacũ Sodomã, Gomorra wãmecũtire macãrĩ macãrãcārē cõāyigu. Teemacãrĩrē basocãmenarã sócõāpetijãyigu. Nitĩ mana dícu pũtũáyiro. Teero tiigũ, “too síro ñañarē tiirãre teero wãabocu sũcã” jĩ wãcũārõ jĩgũ, teero tiiyigu. ^b⁷Cõamacũ teero tiigũ, Lot basocũ añugũrē netõnéyigu. Lot teemacãrĩ macãrã ñañanetõjõārã cũã ñañarē tiidúheri iñagũ, páasutijõāyigu.

⁸Cũũ basocũ añugũ cũã watoapũ niiyigu. Cũã tiirere iñayigu; tũoyigu. Bũrecoricõrõ cũã ñañanetõjõārĩ iñagũ, bóaneõremena wãcũpatiyigu. ⁹Teero tiigũ, Cõamacũ cũũrē padeorãre ñañarõ wãari, netõnémasĩqui. Ñañarãpere ñañarõ tiigũdũ siatúcũrira tiirõbiro cũoquí, tée cũũ basocãre wapa tiíadari bũreco jearipũ. ¹⁰Nemoró ñañarõ tiigũdaqui āpērãmẽna ñañarõ ñeeaperare, teero biiri cũũ dutirere netõncãrãrē.

Jĩditoremẽna buerã cũã booró dícu tiidũgãcua. Cuiro maniró ãmũãse macãrã añurãrē ñañarõ

jĩcua. ¹¹Ángeleape jĩditoremẽna buerã nemoró tutuanetõncãrã niipacara, Cõamacũmena cũã tiiriguere wedesera, cũãrē ñañarõ jĩricua.

¹²Jĩditoremẽna buerãpe cũã tũomasĩhẽrere ñañarõ wedesecua. Wãicũra tiirõbiro niicua: Wãicũra wãcũripacara, niirucucua; cũã ñee, sĩãnoãdara bauãaya. Teero tiirã, cũãcã wãicũra tiirõbiro diaadacua. ¹³Cũã āpērãrē ñañarõ netõrĩ tiicua. Cũã teero tiirẽ wapa cũãcã ñañarõ netõãdacua. Bũrecopũ cũã booró ñañarẽre tiisénicua. Ñañanetõjõārã, bobooro wãari tiinõrã niicua. Mũãmẽna yaadui, mũãrẽ tiiditõri iña, cũã wãcũrẽmena buijãcua.

¹⁴Numiãrē iñarã, ñañarõ wãcũrẽmena dícu iñacua. Cũã iñarẽcõrõ ñañarẽ tiidũgãcua; ñañarere tiidũdũgaricua. Padeobayíherare wãicũra yoorãbiro wãari tiicua. Cũã iñarẽcõrõ boorã niijĩrã, boonemójãcua. Cũã ñañarõ tiinõãdara niicua. ¹⁵Cõamacũye diamacũ maquẽrẽ duurã, diamacũ niihẽrepere nũnucua. Cũã Beor macũ tiirõbiro tiicua. Cũũ Balaam wãmecũtiyigu. Cũũ niyeru maĩyigu. Ñañarẽ tiirẽmena niyeru wapatãdũgayigu. ¹⁶Cũũ ñañarẽ tiigũ wãari, cũũyago burra cũũrẽ tutiyigo. Burra wedesemasĩhẽgõ niipaco, basocã wedesero tiirõbiro Balaamrẽ wedeseyigo. Coorõ teero wedeseremẽna cũũ

^a2.5 Génesis 6.1—7.24.

^b2.6 Génesis 19.1-25.

mecũgũbiro tiirére duusãñúyigũ.^c

¹⁷Jĩĩditorepira oco niiré coperi sibiariro tiiróbiro niĩya, basocáre tiiápuhera. Ōme ñiitiámũaati, oco peahere tiiróbiro niĩya, ãñurõ basocáre tiihéra. Ñañaarõ tiinóãdara niitoaya. Teero tiirá, naĩtĩãrõpũ ditiadacua. ¹⁸Cũã wedesere wapamaníã. Masĩrá tiiróbiro tiicúa; jĩĩditoremena buecua. Biirro jĩĩcua: “Marĩ noo booró marĩ tiitũsáreno tiirí, ãñuniã”, jĩĩcua. Teero jĩĩrémena ãpẽrãré ñaño-cúa. Ñañaarére tiidúmiãrĩrare ñañaarére ugaripéari tiicúa sũcã. ¹⁹Cũã biirro jĩĩcua: “Mũã ãpẽrá dutirémena niiria. Teero tiirá, múã booró tiiyá”, jĩĩcua. Teero jĩĩpacara, cũã basiro ñañaaré tiidúmasĩricua. Niipetire marĩ ñañaaré tiirére duumasĩhẽrã, teerora teeména niirucujããdacu. ²⁰Jĩĩditorepira marĩ Ōpũ Jesucristo marĩrẽ netõnéngũrẽ masĩmijĩya. Teero biiri atibúreco maquẽ basocáre ñañaorí tiirére netõnénomijĩya. Netõnénorira niipacara, teeré tiinũcãjĩya sũcã. Too síro teeré tiidúmasĩricua sáa. Teero tiirá, too sũguero niiriro nemoró ñañaará pũtuácua. ²¹Cũã diamacũ maquẽ Cõãmacũyere masĩriatã, nemoró ãñunibojĩyu cũãrẽ. Cõãmacũ tiidutĩre ãñurére masĩpacara, too síro teeré duurí, ñañaanemorõ wáacu cũãrẽ. ²²Cũã ñañaaré tiine-mópeora, basocá cũã wedesereno

tiirá tiiya. Biirro wedesenoã: “Díayi usotiarĩ siro, cũũ usotiarĩguerena yaaqui sũcã. Teero biiri yese cusoari siro, pũtuawa, jũĩrĩpĩropũ cõãquí”.

Marĩ Ōpũ pũtuaaatiadare

3¹Yũũ maĩrá, múãrẽ sicapũ jóatoawũ. Ate pũapũmena múãrẽ bueriguere acabórĩjãrõ jĩĩgũ jóaa, diamacũ wãcũãrõ jĩĩgũ. ²Too sũguero macãrãpũ profetas ãñurá cũã jóasũgueriguere wãcũña. Teero biiri marĩ Ōpũ marĩrẽ netõnéngũ dutirére wãcũña. Teeré ušã Jesucristo cũũyere wededutigu beserira múãrẽ wedewũ.

³Ateré masĩsũgueya: Atibúreco petiádari sũguero, basocá Cõãmacũyere buijããdacua. Cũã ñañaaré tiidugãrere tiiádacua. ⁴Biirro jĩĩãdacua: “Cristo cũũ ‘atiguda’ jĩĩrigue ¿deero wáamiĩto?” jĩĩãdacua. Biirro jĩĩ buijããdacua: “Marĩ ñecũsũmuã diapetitoaya. Atibúreco tiinũcãriro tiiróbiro teerora niirucujãã. Atiriqĩ”, jĩĩãdacua. ⁵Biirro wáarigüepere wãcũdugãricua: Too sũgueropũ Cõãmacũ cũũ wedeseremena uũmuãse, atiditã bauári tiirĩgu niĩwĩ. Oco watoa atiditaré bauári tiiyĩgu. Teero biiri ocoména atiditaré bucuári tiirĩgu niĩwĩ. ⁶Ocoménarã sũcã Cõãmacũ atiditaré duari tiiyĩgu.^d Cũũ teero tiiréména atiditã niimirigue peti-

^c 2.15-16 Números 22.21-35.

^d 3.6 Génesis 7.11-24.

jóãyi-ro. ⁷Cõãmacũ wedeseremena-
narã atitó niirécã ãmũásepũ niiré,
atiditá pecamemena sóenoãdare
niia. Cõãmacũ cũũ basocá-re wapa
tiiádari bureco jeari, sóegũdaqui;
tiibũrecora ñañará pecamepũ
cõãnoãdacua.

⁸Yũũ maĩrá, ateré wãcũña: Marĩ
tũguẽnarĩ, mil cũmarĩ yoanetõ-
jõãã. Cõãmacũpere mil cũmarĩ si-
cabũreco tiiróbiro niicu. Sicabũre-
co cũũrẽ teorora mil cũmarĩ tiiró-
biro niicu. ⁹Basocá sĩquẽrã marĩ
Õpũ pũtuaatiadare “pea niicu” jĩ
wãcũpacari, pearícu. Cũũ pũtua-
atiadare sugũero basocá-re bóaneõ-
rere ãnogũ tiiquí. Sícũrẽ pecame-
pũ wáari booríqui. Niipetira cũã
ñañarére wãcũpati, wasorĩ bo-
quí. Teero tiigũ, atiriqui ména.

¹⁰Marĩ Õpũ pũtuaatiadari bũ-
reco marĩ wãcũhẽritabe, jeaadacu.
Sícũ yaarépigu wãcũña mani-
ró jeagũ tiiróbiro jeaadacu. Tii-
bũrecopũre biiro wáaadacu: Ba-
yiró bũsrómena niipetire ãmũá-
se maquẽ petijõããdacu. Niipetire
sóenoãdacu. Atiditá, teero biiri
atiditá maquẽ jũũpetijõããdacu.

¹¹“Niipetire petijõããdacu” jĩ-
rére masĩ, ¿deerope tiiádari ma-
rĩ? Ñañaré tiirére duu, Cõãmacũ
boorépere ãñurõ tiiáda. ¹²Teero-
ra tiiáda, marĩ Õpũ pũtuaatiada-
rere coterá. Máata pũtuaatiaro
jĩĩrã, ãñurõ tiirucúada. Cũũ pũ-
tuaatiadari bureco jeari, niipeti-
re ãmũáse maquẽ jũũpetijõããda-
cu. Teero biiri atiditá maquẽ jũũ,
sipipetiadacu. ¹³Marĩpeja mama

ũmũáse, mama dita cotea. Cõã-
macũ “mama ãmũáse, mama dita
tiigũda” jĩĩtoayigu. Toopũre niipetira
Cõãmacũ booré dícu-re tii-
ádacua.

¹⁴Teero tiirá, yũũ maĩrá, teero
wáaadare mũã cotera, niipetire
mũã põõtéõrõ ãñurõ niirecutiya.
Biirõ tiirĩ, Jesucristo pũtuaatigu,
mũãrẽ ãñurá, ñañaré manirá,
Cõãmacũmena ãñurõ niirárẽ
bũajeágũdaqui. ¹⁵Ateré wãcũña:
Marĩ Õpũ marĩrẽ bóaneõ ñãajigũ,
basocá netõárõ jĩigũ, cotequi mé-
na. Marĩya wedegũ Pablo marĩ
maĩgũcã teorora mũãrẽ jóarigu
niiwĩ. Cõãmacũ cũũrẽ masĩrẽ ti-
corémena teero jóarigu niiwĩ.
¹⁶Niipetire cũũ jóarepũrĩcõrõ
teeréna jóarigu niiwĩ. Apeyẽ sĩ-
quẽ cũũ jóarigue wisió niia. Ma-
sĩhẽrã, teero biiri padeotutúhera
tee cũũ jóariguere wedewisiojã-
cua. Teerora tiicúa apeyẽ Cõãma-
cũye queti jóaripũpũ jóariguecã-
rẽ. Teero tiirá, cũã basiro ñañarõ
tiirĩ tiinõãdacua.

¹⁷Yũũ maĩrá, cũã wedewisio-
mena wedeadare mũã masĩ-
toa. Ñañará cũã jĩĩditoremena
wederé-re tũonũserijãña, cũã
tiiróbiro pũtuári jĩĩrã, mũã pa-
deotutúarere ditiri jĩĩrã. ¹⁸Teero
ditiri tiiróno tiirá, marĩ Õpũ Jesu-
cristo marĩrẽ netõnégũpere masĩ-
nemoña. “Cũũ marĩrẽ maĩ” jĩĩrẽ-
re masĩrã, cũũrẽ nemoró padeo-
yá. “Ãñunetõjõãĩ”, jĩĩrucujããda.
Teerora jĩĩrucujãrõ booa.

Nocõrõrã jóaa.